نام:	باسمه تعالی اداره کل آموزش و پرورش استان گیلان مدیریت آموزش و پرورش ناحیه ۲ رشت دبیرستان غیردولتی دوره اول اندیشه های شریف	نیمسال اول (دی ماه) ۱۴۰۲-۱۴۰۳	محل مهر آموزشگاه
نام خانوادگی:		تاریخ امتحان ۱۴۰۲/۱۰/۵	
امتحان درس : عربی هشتم		مدت امتحان : ۶۰ دقیقه	

نام ونام خانوادگی دبیر و امضا :فاطمه احمدی نمره با عدد : نمره با حروف : نمره پس از تجدید نظر :

ردیف	سوالات	بارم
۱	کلمه مربوط به تصویر را مشخص کنید.(الطبّاخ–الفَرَس–البَقرة)  ..... 	۰/۵
۲	جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . الف) تفکر ساعة خیر من عبادة سبعین سنة . ب) أنا أُحبُّ الرّیاضة.أنا لاعبٌ مُمتازٌ فی کُرة القَدَمِ. ج)أنتَ حَدّادٌ. تَصنَعُ الْأَبوابَ وَ النَّوافِذَ . ح) هی طالبة جدیدة فی المدرسة و بقیت مدة اسبوعین وَحیدة. د) أنا أصدقُ و أنتَ تکذبُ. ر) أ أنتَ تَجمعُ الاخشاب أم أُختکَ تجمعُ. ز) السِنَةُ الدِّراسِیَّةُ الجَدِیدَةُ مَبرُوکَة .	۵/۵
۳	سخنان حکیمانه زیر را به فارسی ترجمه کنید . الف) العلماء مَصابیح الارض. ب) السکوتُ ذَهَبٌ و الکلامُ فضّةٌ.	۱/۵
۴	معنی کلمات مشخص شده را بنویسید. الف) شعبٌ مِضیافٌ ب) أنا أُحِبُّ الریاضة	۰/۵
۵	از بین کلمات داده شده مترادف و متضاد را مشخص کنید: الف– مهنة .....شغل ب– صغیر.....کبیر	۰/۵
۶	از بین کلمات داده شده کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید: الف– بقرة◯ فَرس◯ مهنة ◯ غراب◯ ب– أنا◯ وردة ◯ أنتَ ◯ هم◯ ج–ید◯ عین ◯ وجه ◯ شجرة◯	۰/۷۵

www-kanoon.ir

۷	ترجمه ناقص را کامل کنید: الف– الکتب البساتین العلماء. کتابها..... دانشمندان هستند. ب–أنا أحبُّ طب العیون. من..... را دوست دارم.	۰/۵
۸	درعبارات زیر فعل مضارع ، ماضی و مستقبل را مشخص کنید. ۱–انتَ تَقرأُ رسائل ادارية. ۲– أنتَ قبلتَ کلامَ والدکَ . ۳– أنا سوف أقرا درسی.	۰/۷۵
۹	ترجمه درست را انتخاب کنید ؟ ۱– أنتَ شرطی تحفظ الامن فی البلاد . الف) من آشپزم از سرزمینم محافظت میکنم ◯ ب) تو پلیس هستی امنیت را در سرزمین حفظ میکنی ◯ ۲– الایرانیون خدموا اللغة العربیة کثیراً. الف)ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت کردند ◯ ب) ایرانی ها به زبان عربی بسیار خدمت می کنند ◯	0/5
۱۰	گزینه مناسب را انتخاب کنید. 1– نحن ..... الی البستان قبل ثلاثة أیام؟ ذهبنا ◯ ذهبتُ ◯ 2–أنا.....عن طریق الجنة فی حیاتی. بَحَثَ ◯ أبحثُ ◯ ۳– هل أنتَ ..... البابَ قبلَ دقیقتینِ؟ طَرَقتَ ◯ تَطرقینِ ◯ ۴– جمع کلمه مهنة..... مِهن ◯ مهین ◯ ۵–ترجمه خباز..... راننده ◯ نانوا ◯	1/25
۱۱	به سوالات زیر پاسخ کوتاه دهید. کَیف حالُکِ؟..... مااسمکِ؟.....	۰/۵
۱۲	هر کلمه را به توضیح مرتبط با آن وصل کنید . ۱– من ملابس النساء و البنات ☐ اَللِّسان ۲– مَکانُ الاشجار ☐ الفستان ۳– أُمُ الاب ☐ البُستان ۴ – بَلاُ الْإنسانِ فِیهِ ☐ الجدّة	1
۱۳	این کلمات را در جای خالی بنویسید.فلاحانِ/معلماتٌ/شجرة مفرد مونث:..... مثنی مذکر:..... جمع مونث سالم:.....	0/75
۱۴	پاسخ کوتاه دهید. (به عربی پاسخ دهید)  کَم عدد البنات؟.....	۰/۵

www-kanoon.ir

موفق باشید☺	۱۵

www-kanoon-ir

پاسخنامه عربی هشتم

۱–الفرس الطبّاخ

۲–جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید .

الف) تفکر ساعة خیر من عبادة سبعین سنة . ساعتی فکر کردن بهتر از هفتاد سال عبادت است.

ب) أنا أُحبُّ الرّیاضة.أنا لاعبٌ مُمتازٌ فی کُرة القَدَمِ. من ورزش را دوست دارم.من بازیکن ممتازی در فوتبال هستم.

ج)أنتَ حَدّادٌ. تَصنَعُ الْأَبوابَ وَ النَّوافِذَ . تو آهنگری.درها و پنجره ها را می سازی

ح) هی طالبة جدیدة فی المدرسة و بقیت مدة اسبوعین وَحیدة.او دانش آموز جدید در مدرسه است و به مدت دو هفته تنها ماند.

د) أنا أصدقُ و أنتَ تکذبُ. من راست می گویم و تو دروغ می گویی

ر) أ أنتَ تَجمعُ الاخشاب أم أُختکَ تجمعُ. آیا تو چوبها را جمع می کنی یا خواهرت جمع می کند.

ز) السِنَةُ الدِّراسِیَّةُ الجَدِیدَةُ مَبرُوکَة . سال تحصیلی جدید مبارک

۳– الف) العلماء مَصابیح الارض. دانشمندان چراغهای زمین هستند.

ب) السکوتُ ذَهَبٌ و الکلامُ فضّةٌ. سکوت طلا و سخن نقره است

۴–الف–مهمان دوست ب–ورزش

۵– الف– مهنة .....=.....شغل ب– صغیر..... ≠..... کبیر

۶–الف –مهنة ب–وردة ج– شجرة

۷– الف– الکتب البساتین العلماء. کتابها.....باغهای... دانشمندان هستند.

ب–أنا أحبُّ طب العیون. من..چشم پزشکی .... را دوست دارم.

۸–تقرأُ مضارع قبلتَ ماضی سوف أقرا مستقبل

۹– ۱––ب ۲– الف

۱۰–1– نحن ..... الی البستان قبل ثلاثة أیام؟ ذهبنا ◯

2–أنا.....عن طریق الجنة فی حیاتی. أبحثُ◯

۳– هل أنتَ ..... البابَ قبلَ دقیقتینِ؟ طَرَقتَ◯

٤– جمع کلمه مهنة..... مِهن ◯

www-kanoon-ir

٥- ترجمه خباز..... نانوا◯

١١- كَيف حالُكِ؟انا بخيرٍ مااسمكِ؟اسمی.....

١٢- أُمُ الاب - الجدّة من ملابس النساء و البنات – الفستان

بَلأُ الْإِنسانِ فِيهِ - اَللِّسان مَكانُ الاشجار -البُستان

١٣- مفرد مونث:..... شجرة..... مثنی مذکر:.... فلاحانِ.....

جمع مونث سالم:... معلماتٌ.....

١٤-ثلاثة